

PROGRAM 18. SAJMA KNJIGE U ISTRI

Pulski festival knjiga i autora

PULA, Dom hrvatskih branitelja, od 30. studenog do 9. prosinca 2012.

Petak, 30. studenog

18 sati, DHB, OTVORENJE SAJMA

20 sati DHB, Crveni salon,

Bijelo i Crno more - AHMET HAMDI TANPINAR: "PET GRADOVA"; sudjeluju: Ekrem Čaušević, Marta Andrić, Simona Goldstein, Branimir Pofuk

22 sata, Caffè bar P14

P14 za S18 - PARTY PUNOLJETNOSTI (samo za odrasle)

Subota, 1. prosinca

10 sati, DHB, Kavana Mozart

Doručak s autorom - DŽEVAD KARAHASAN voditelj: Vojo Šiljak

11 sati, DHB, Kavana Mozart

Sanjam knjige u knjižnici - ALEKSANDRA HORVAT, DANIELA ŽIVKOVIĆ: "IZMEDU JAVNOSTI I PRIVATNOSTI: knjižnice u vremenu e-knjige"; sudjeluju: Aleksandra Horvat, Daniela Živković, Nives Tomašević, Anita Šikić

12 sati, DHB, Crveni salon,

Okrugli stol - SLOBODA IZBORA; sudjeluju: Ayfer Tunç, Ece Temelkuran, Jole Zanetti, Anne-Kathrin Godoc; voditelj: Branimir Pofuk

15 sati, DHB, Kavana Mozart

Sanjam knjige u knjižnici - OKRUGLI STOL O OBAVEZNOM PRIMJERKU; sudjeluju: Dunja Seiter Šverko, Tijana Barbić-Domazet, Srećko Jelušić, Dubravka Nemeč, Saša Zelenika, Neven Antičević, Petra Ljevak, Simona Goldstein, Anita Šikić; moderatorica: Tatjana Aparac Jelušić

17 sati, DHB, Crveni salon

Druga obala / L'altra costa - JOLE ZANETTI: "ODVRATNE PRIČE"; sudjeluju: Jole Zanetti, Luca Doninelli, Nenad Popović, Ljiljana Avirović

18 sati, DHB, Crveni salon

Bijelo i Crno more - ECE TEMELKURAN: "DEEP MOUNTAIN: Across the Turkish-Armenian Divide"; sudjeluju: Ece Temelkuran, Marta Andrić, Branimir Pofuk

19 sati, DHB, Crveni salon

Suton uz knjigu - SLAVENKA DRAKULIĆ;

Bijelo i Crno more - ISTANBUL U OČIMA PISCA; sudjeluju: Miljenko Jergović, Dževad Karahasan, Vladislav Bajac, Paolo Rumiz; moderator: Teofil Pančić

17 sati, DHB, Crveni salon

Autori iz susjedstva - DŽEVAD KARAHASAN: "SJEEME SMRTI"; sudjeluju: Dževad Karahasan, Mima Simić, Velimir Visković

18 sati, DHB, Crveni salon

Druga obala / L'altra costa - CLAUDIO MAGRIS: "TRI PRIČE: Graf, Glasovi, Vi ćete, dakle, razumjeti"; sudjeluju: Claudio Magris, Nenad Popović, Predrag Lucić, Ljiljana Avirović

19 sati, DHB, Crveni salon

Bijelo i Crno more - AJFER TUNÇ: "NOĆ ZELENE ČAROBнице"; sudjeluju: Ajfer Tunç, Nermina Husković, Jana Bušić, Maja Tutavac, Branimir Pofuk

20 sati, Galerija Cvajner

Kradjivci mora - PREDRAG LUCIĆ: "MJESEC IZNAD SPLITA"; sudjeluju: Predrag Lucić, Dževad Karahasan, Davor Mandić

Ponedjeljak, 3. prosinca

10 sati, DHB, Kavana Mozart

Doručak s autorom - PAOLO RUMIZ voditelj: Vojo Šiljak

11 sati, DHB, Kavana Mozart

Istra ispod kore: prijevod s hrvatskog na hrvatski - "LIBAR OD JOBA", čakavski prepjev Knjige o Jobu DRAGE ORLIČA; sudjeluju: Drago Orlić, Daniel Načinović, Vilim Grbac

12 sati, Gradska knjižnica Pula

Izložba Društva hrvatskih književnih prevodilaca - OD IZVORNIKA DO PRIJEVODA

12.30 sati, Circolo

UTEMELJENJE EUROPSKOG INSTITUTA ZA KNJIŽEVNO PREVOĐENJE - okrugli stol "Stvaranje knjige: od rukopisa do prijevoda"; sudjeluju: Oliviero Ponte di Pino, Magda Olivetti, Giuliano Geri, Ernesto Franco, Vladislav Bajac, Seid Serdarević, Ekrem Čaušević, Nataša Medved, Silvio Forza; gosti pisci: Claudio Magris, Luca Doninelli, Giorgio Pressburger, Paolo Rumiz, Miljenko Jergović; moderatorica: Ljiljana Avirović, Iva Grčić

17 sati, DHB, Crveni salon

Istra ispod kore - RADOSLAV PETKOVIĆ: "PUT U DVIGRAD"; sudjeluju: Radoslav Petković, Nenad Popović, Neven Ušumović, Velimir Visković

18 sati, DHB, Crveni salon

Bijelo i Crno more - NEDIM

GÜRSEL: "ALAHOVE KČERI"; sudjeluju:

br. 81/82 (tema: Mediteran); sudjeluju: Biljana Romić, Rajka Rusan, Ljubica Letinić

16 sati, DHB, Crveni salon

Razgovor iza zavjese - MATKO SRŠEN (prirednik): MARIN DRŽIĆ: "KOMEDIJA OD POMETA"; MATKO SRŠEN: "KOMEDIJE NA DUBROVAČKU"; sudjeluju: Matko Sršen, Antun Pavešković, Mišo Nejašmić, Lovro Rebić, Zijad Gračić, Anja Sovagović; moderatorica: Mima Simić

17 sati, DHB, Crveni salon

Bijelo i Crno More - ANTONELLO BIAGINI: "POVIJEST MODERNE TURSKE"; sudjeluju: Antonello Biagini, Damir Agičić, Senol Selimović

18 sati, DHB, Crveni salon

Autori iz susjedstva - BORIS PAHOR: "NEKROPOLA"; sudjeluju: Boris Pahor, Seid Serdarević, Zdravko Duša, Milan Rakovac

19 sati, DHB, Crveni salon

Povratak otpisanih Utorakaša - UTORKAŠI & PRIJATELJI: "NAŠ MOSOR"; sudjeluju: Jurica Pavičić, Ante Tomić, Boris Dežulović, Ivica Ivanišević, Zlatko Gall, Renato Baretić, Alem Curin, Zivko Skračić, Goran Zloić

19 sati, kino Valli

Bijelo i Crno more - revija suvremenog turskog filma ÖZER KIZILTAN: "TAKVA, STRAH OD BOGA" (Takva), Turska / Njemačka, 2006., 96' Uvodničar: Teofil Pančić

21 sati, Caffè bar P14

MOSOROV AFTER PARTY (karaoke na Mosorov glazbeni repertoar uz harmoniku)

Srijeda, 5. prosinca 2012.

10 sati DHB Kavana Mozart

Doručak s autorom - BORIS PAHOR

voditelj: Vojo Šiljak

11 sati, DHB, Kavana Mozart

Druga obala / L'altra costa - PRIJEDLOG ZA PRIJEVOD; sudjeluju: Giuliano Geri, Oliviero Ponte di Pino, Ernesto Franco, Seid Serdarević, Ljiljana Avirović, Silvio Forza

12 sati, DHB, Crveni salon

Okrugli stol (Goethe Institut): (NE)VIDLJIVA KNJIGA; sudjeluju: Daniela Seel, Andreas Töpfer, Lana Cavar, Gorka Ostojić Cvajner, Ivan Sršen; moderator: Marko Golub

12.30 sati, Circolo

Druga obala / L'altra costa - NEOBIČAN TALLJANSKI TROLIST: GIORGIO PRESSBURGER, LUCA DONINELLI, ENRICO PALANDRI; sudjeluju: Enrico Palandri, Giorgio Pressburger, Luca Doninelli, Ljiljana Avirović, Silvio Forza

13.30 sati Gradska knjižnica Pula

Sa(n)jam u Rock Caffèu

petak, 30. studenog, 22 sata - Big Wave subota, 1. prosinca, 22 sata - Muha i Veco srijeda, 5. prosinca, 22 sata

Vedran Šilipetar: "Elvis Brižni"

četvrtak, 6. prosinca, 22 sata - Todor

petak, 7. prosinca, 22 sata - Cat Rocks

subota, 8. prosinca, 22 sata - Gerila

Dječji program na sajmu knjiga

Priča za laku noć (30. studeni - 9. prosinca u 19 sati, DHB, Plavi salon)

Slušaoalice i radiopričaonice,

DHB, 1. kat ponedjeljak, 3. prosinca

9 sati - Došli smo vam kolendati - radiopričaonica

10.30 sati - Kir-nja i Ve-per - slušaonica

12 sati - Kako sam bježala - slušaonica

utorak, 4. prosinca

9 sati - Dvanaest boba grožđa - radiopričaonica

10.30 sati - Guščarko - slušaonica

12 sati - Visoka temperatura - slušaonica

srijeda, 5. prosinca

9 sati - U čizmici, u cipelci - radiopričaonica

10.30 sati - Drvosječa i duh iz bunara - slušaonica

11 sati - Imaš fejs - slušaonica

Samo za knjižničare i nakladnike

Petak, 30. studenog u DHB-u

10 sati, kavana Mozart - Doručak s autorom - Srećko Jelušić i voditelj Vojo Šiljak

13 sati, Crveni salon - Predstavljanje izdanja Odjela za informacijske znanosti Sveučilišta u Zadru - Sudjeluju: Ivanka Stričević, Franjo Pehar, Nives Tomašević, Srećko Jelušić i moderatorica Tea Grujić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

15 sati, Crveni salon - Suvremena turska nakladništva i autorska scena - Sudjeluju: Nermin Mollaoglu (književna agentica, Kalem Agency) i Marta Andrić

11 sati, DHB, Kavana Mozart

Bertijev program: ljubav na drugi pogled - NADEŽDA ČAČINOVIĆ: "NAIVNI ORIJENTALIZAM - čitajući Aleksandrijski kvartet nakon pola stoljeća"

16 sati, DHB, Crveni salon

Istra ispod kore - JELENA MARKOVIĆ: "PRIČANJA O DJETINJSTVU: život priča u svakodnevnoj komunikaciji"; sudjeluju: Jelena Marković, Tanja Perić Polonijo, Evelina Rudan, Branko Đaković

17 sati, DHB, Crveni salon

Razgovor iza zavjese - NIVES TOMAŠEVIĆ, JASNA HORVAT: "NEVIDLJIVO NAKLADNIŠTVO"; sudjeluju: Nives Tomašević, Jasna Horvat, Kristijan Vujičić, Mirjana Rakić

18 sati, DHB, Crveni salon

Bijelo i crno more - AMIR MUHAREMI: "TURSKA: uvod u povijest, unutarnju i vanjsku politiku"; sudjeluju: Amir Muharemi, Ivica Đikić

19 sati, DHB, Crveni salon

Kradjivci mora - LJUBO STIPIŠIĆ DELMATI: "ANIMA DELMATICA"; sudjeluju: Miljenko Jergović, Katarina Glamuzina

19 sati, kino Valli